Till postanstalten i _____

Fribref N:o $\frac{55}{1443}$ *88.*

Cirkulär.

Till postanstalternas kännedom och efterrättelse bringas följande, uti landets officiela tidningar utfärdade, meddelande från poststyrelsen:

För att kunna utleta orsaken till och stället för ofta inträffande förluster af från Finland till utlandet adresserade enkla bref, beder poststyrelsen att få upprepa sin härförinnan gjorda uppmaning till allmänheten, att ingen som förlorat ett bref må underlåta att, såväl i eget som postverkets intresse, genast så snart förlusten blir känd, göra anmälan derom hos poststyrelsen eller postanstalten å afgångsorten. — Endast genom sammanställningar af flere upprepade liknande fall kan det blifva möjligt att få uppdagadt hvar bortkomsten sker af dessa bref, de der hvarken inskrifvas, antecknas eller uppräknas någonstädes, men väl passera en mängd främmande, med det finska postverket icke uti direkt beröring stående, postanstalter och undergå vid dessa flere omsorteringar.

Blanketter till dylika anmälningar tillhandahållas afgiftsfritt å hvarje postanstalt och kunna äfven reqvireras *hemburna genom hvarje brefbärande postiljon.*

Helsingfors, å Poststyrelsen den 3 November 1888.

Hj. Lagerborg.

A. K. Planting.

Käännös.

Kiertokirje.

Postitoimistojen tiedoksi ja noudatettavaksi ilmoitetaan seuraava maamme virallisissa sanomalehdissä postihallitukselta julistettu ilmoitus:

Voidakseen saada selville syyn siihen että, ynnä paikan, missä Suomesta ulkomaille meneväksi osotetut tavalliset kirjeet useasti häviävät, pyytää postihallitus saada uudistaa tätä ennen tekemänsä kehoituksen yleisölle ettei kukaan, jolta kirje on hävinnyt, laiminlyökö, sekä oman että postilaitoksen eduksi, heti kun häviäminen on tullut tunnetuksi, ilmoituksen tekemistä asiasta postihallitukselle tai lähtöpaikan postilaitokselle. Ainoastaan siten, että useampia samallaisia tapahtumia asetellaan rinnakkain saattaa käydä mahdolliseksi saada selville, missä tämmöiset kirjeet häviävät, niitä kuin ei kirjoiteta sisään, ei panna kirjaan eikä luetella missään, vaan jotka kumminkin kulkevat useampien vieraitten postilaitosten kautta, jotka eivät ole suoranaisessa yhteydessä Suomen postilaitoksen kanssa, ja laajitellaan siellä useat erät uudelleen.

Kaavoja semmoisia ilmoituksia varten on maksutta saatavana jokaisessa postilaitoksessa ja voidaan myöskin pyytää *kotiin tuotaviksi jokaisen kirjeitä kantavan postiljonin kautta.*

Helsingissä, Postihallituksessa 3 päivänä Marraskuuta 1888.

Hj. Lagerborg.

A. K. Planting.

Helsingissä, Suomal. Kirjall. Seuran kirjapainossa, 1888.